

JUL 8 - 1981



NACIONES UNIDAS

UN/SA COLLECTION

Distr.
GENERALASAMBLEA
GENERALCONSEJO
DE SEGURIDADA/36/339
S/14564 ✓
22 junio 1981ESPAÑOL
ORIGINAL: FRANCES/
INGLESASAMBLEA GENERAL
Trigésimo sexto período de sesiones
Tema 22 de la lista preliminar*
LA SITUACION EN KAMPUCHEACONSEJO DE SEGURIDAD
Trigésimo sexto año

Carta de fecha 19 de junio de 1981 dirigida al Secretario General
por el Representante Permanente de Kampuchea Democrática ante las
Naciones Unidas

Tengo el honor de enviarle adjunto, para su información, el texto de la declaración de fecha 15 de junio de 1981 del portavoz del Ministerio de Relaciones Exteriores de Kampuchea Democrática.

Le agradecería que hiciese distribuir este texto como documento oficial de la Asamblea General, en relación con el tema 22 de la lista preliminar, y como documento del Consejo de Seguridad.

(Firmado) THIOUNN Prasith
Embajador
Representante Permanente de
Kampuchea Democrática

* A/36/50.

ANEXO

DECLARACION DEL PORTAVOZ DEL MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES
DE KAMPUCHEA DEMOCRATICA

En vista de que se hallan en un callejón sin salida en Kampuchea en los planos militar, político y diplomático, y que la opinión internacional las condena y exige que retiren entera e incondicionalmente sus tropas de Kampuchea en conformidad con las resoluciones pertinentes de las Naciones Unidas, las autoridades de Hanoi intentan escapar de su total aislamiento y organizan febrilmente una nueva artimaña convocando a sus fantoches de Vientiane y de la administración vietnamita de Phnom Penh a una supuesta conferencia en Phnom Penh los días 13 y 14 de junio pasados.

La así denominada propuesta de Phnom Penh a que han hecho referencia no tiene nada de original ni merece atención alguna. Es solamente una burda maniobra para desviar a los países de la Asociación de Naciones del Asia Sudoriental y a los demás países de la Conferencia Internacional sobre Kampuchea prevista para el mes de julio próximo y legalizar la administración vietnamita de Phnom Penh.

El Gobierno de Kampuchea Democrática rechaza y condena categóricamente esta nueva artimaña de las autoridades de Hanoi.

El mantenimiento de la paz, la seguridad y la estabilidad en el Asia sudoriental depende solamente de la buena voluntad de las autoridades de Hanoi y de su disposición a aplicar o no la resolución 35/6 de las Naciones Unidas, a participar o no en la Conferencia Internacional sobre Kampuchea que se celebrará el 13 de julio próximo en Nueva York para establecer un calendario preciso para el retiro de todas las tropas vietnamitas de Kampuchea y devolver al pueblo de Kampuchea el ejercicio de su derecho a elegir su propio gobierno en elecciones generales libres, con sufragio directo y secreto, bajo la supervisión del Secretario General de las Naciones Unidas.

Pero los hechos demuestran que las autoridades de Hanoi no manifiestan ningún deseo de paz. Actualmente, están concentrando tropas en Poipet, cerca de la frontera entre Kampuchea y Tailandia, con el designio de cometer una nueva agresión contra Tailandia. Simultáneamente llevan a cabo matanzas y operaciones de limpieza contra la población civil de Kampuchea en las regiones de Thmar Puok y Svay Chek (Battambang) y en otras regiones, particularmente a lo largo de la carretera nacional No. 6, en Choam Ksan y Koh Kong. Pero el pueblo, el ejército nacional y los guerrilleros de Kampuchea Democrática han hecho fracasar todas esas operaciones.

El Gobierno de Kampuchea Democrática desea manifestar en esta ocasión su profunda gratitud a los países de la Asociación de Naciones del Asia Sudoriental y a los demás países amantes de la paz y de la justicia que han visto claramente

A/36/339
S/14564
Español
Anexo
Página 2

y han denunciado esta nueva maniobra de las autoridades de Hanoi. Por su parte, el pueblo y el Gobierno de Kampuchea Democrática están resueltos a proseguir su justa lucha hasta lograr el retiro de Kampuchea de todas las tropas vietnamitas agresoras para edificar una Kampuchea independiente, unida, neutral y no alineada, garante de una paz, una seguridad y una estabilidad duraderas en el Asia sudoriental, en Asia, en el Pacífico y en el mundo.

Kampuchea Democrática,
15 de junio de 1981